

Pakkausseloste: Tie toa käyttäjälle

Kabiven Perifer infuusioneeste, emulsio

Lue tämä pakkausseloste huolellisesti ennen kuin aloitat lääkkeen käyttämisen, sillä se sisältää sinulle tärkeitä tietoja.

- Säilytä tämä pakkausseloste. Voit tarvita sitä myöhemmin.
- Jos sinulla on kysyttävää, käännny lääkärin, apteekkienkilökunnan tai sairaanhoitajan puoleen.
- Jos havaitset haittavaikutuksia, käännny lääkärin, apteekkienkilökunnan tai sairaanhoitajan puoleen. Tämä koskee myös sellaisia mahdollisia haittavaikutuksia, joita ei ole mainittu tässä pakkausselosteessa. Ks. kohta 4.

Tässä pakkausselosteessa kerrotaan:

1. Mitä Kabiven Perifer on ja mihin sitä käytetään
2. Mitä sinun on tiedettävä, ennen kuin käytät Kabiven Perferia
3. Miten Kabiven Perifer annetaan
4. Mahdolliset haittavaikutukset
5. Kabiven Periferin säilyttäminen
6. Pakkauksen sisältö ja muuta tietoa

1. Mitä Kabiven Perifer on ja mihin sitä käytetään

Kabiven Perifer on saatavilla kolmikammioissa, jossa on suoja pussia ja se sisältää: aminohappoja (proteiineja muodostavia aineita), rasvaa, glukoosia ja suoloja. Siitä saadaan energiaa (sokerina ja rasvana) ja aminohappoja suoraan vereen silloin kun et voi syödä normaalista.

Sitä käytetään osana täysipainoista laskimoruokintaa yhdessä suolojen, hivenaineiden ja vitamiinien kanssa, jotka yhdessä täyttävät täydellisen ravitsemuksen tarpeet.

2. Mitä sinun on tiedettävä, ennen kuin käytät Kabiven Perferia

Älä käytä Kabiven Perferia

- jos olet **allerginen** vaikuttaville aineille tai tämän lääkkeen jollekin muulle aineelle (lueteltu kohdassa 6)
- jos olet allerginen valmisteille, jotka sisältävät **kananmunaa, soijaa tai maapähkinää**
- jos veressäsi on **liikaa rasva-aineita** (kuten kolesterolia)
- jos **maksasi** toiminta on vaikeasti heikentynyt
- jos sinulla on **akuutti sokki** (runsaan veren menetyksen tai allergisen reaktion vuoksi)
- jos sinulla on **häiriö veren hygrotis järjes telmissä** (hemofagosytoottinen oireyhtymä) tai jos **veresi ei hydy kunnolla**
- jos sinulla on tila, jossa elimistösi on vaikea käyttää **proteiineja tai aminohappoja**
- jos sinulla on vakava **munuaisvaiva**
- jos sinulla on hyperglykemia (**liikaa sokeria veressä**), joka vaatii insuliinin annostelua enemmän kuin 6 yksikköä tunnissa
- jos veresi **elektrolyyttasot** (suolat) **ovat kohonneet**
- jos sinulla on **metabolinen asidoosi** (liiallinen happamuus elimistön nesteissä ja kudoksissa)
- jos sinulla on **liikaa nestettä** elimistössä - hyperhydraatio
- jos sinulla on **nestettä keuhkoissa** (akuutti keuhkoedema)
- jos olet **tajuton (kooma)**
- jos sinulla on **sydänsairaus**
- jos elimistösi on **kuivunut** ja suolatasot ovat alhaiset
- jos sinulla on **vakava verenmyrkitys** (tila, jossa elimistösi taistelee vakavaa tulehdusta vastaan).

Varoituukset ja varotoimet

Keskustele lääkärin kanssa ennen kuin saat Kabiven Periferia, jos sinulla on jokin seuraavista:

- heikentynyt **maksan** toiminta
- hoitamaton **diabetes**
- tila, jossa elimistölläsi on **vaikeuksia käyttää rasvaa** kunnolla
- **munuaisvaivoja**
- jokin **haimasairaus**
- **kilpirauhasairaus** – kilpirauhasen vajaatoiminta
- **verenmyrkytys** (sepsis; tila, jossa elimistösi taistelee tulehdusta vastaan)
- elimistösi ei kykene poistamaan suoloja (elektrolyttejä) kunnolla
- tila, jossa soluissasi **ei ole riittävästi happea**
- kohonnut veren (seerumin) osmoottinen paine.

Jos sinulle tulee infuusion aikana kuumetta, ihottumaa, vilunväristyksiä tai sinun on vaikea hengittää, kerro siitä välittömästi hoitohenkilökunnalle. Nämä oireet voivat johtua allergisesta reaktiosta tai sinulle on annettu liikaa tästä lääkettä (ks. kohta 4).

Tämä lääke voi vaikuttaa muiden kokeiden tuloksiin, joita sinulle tehdään. On tärkeää kertoa kokeita suorittavalle lääkärille, että käytät Kabiven Perferia.

Lääkärisi saattaa tehdä verikokeita säännöllisesti varmistaakseen että Kabiven Perifer -hoito tehoa kunnolla.

Lapset

Kabiven Periferia ei saa antaa vastasyntyneille eikä alle 2-vuotiaille lapsille.

Muut lääkevalmisteet ja Kabiven Perifer

Kerro lääkärille tai apteekkienkilökunnalle, jos parhaillaan käytät, olet äskettäin käytännyt tai saatat käyttää muita lääkkeitä.

Kerro lääkäriillesi, jos käytät

- hepariinia, jota käytetään ehkäisemään ja hajottamaan veritukoksia
- varfariinia, koska soijaöljyn sisältämä K₁-vitamiini voi vaikuttaa verenhyytymiskyyyn
- insuliinia diabeteksen hoitoon.

Raskaus ja imetyksensä

Jos olet raskaana tai imetät, epäilet olevasi raskaana tai jos suunnittelet lapsen hankkimista, kysy lääkäristä tai apteekista neuvoa ennen tämän lääkkeen käyttöä.

Kabiven Periferin käytön turvallisuutta raskauden tai imetyksen aikana ei ole tutkittu. Jos laskimoravitsemus (parenteraalinen ravitsemus) tulee tarpeelliseksi raskauden tai imetyksen aikana, Kabiven Periferia annetaan vain jos lääkäri arvioi sen vältämättömäksi.

Ajamineen ja koneiden käyttö

Kabiven Perifer ei odotettavasti vaikuta kykyysi ajaa autoa tai käyttää koneita.

3. Miten Kabiven Perifer annetaan

Sinulle annetaan tämä lääke vain infuusiona (laskimonsisäisenä tipputuksena). Kabiven Periferin annos ja käytettävä pussikoko riippuvat painostasi (kg) ja elimistösi kyvystä käyttää rasvaa ja sokeria. Kabiven Perifer infusoidaan hitaasti laskimoon 12–24 tunnin ajan. Lääkärisi päättää oikean annoksen joka annetaan sinulle tai lapsellesi. Sinua voidaan valvoa hoidon aikana.

Käyttö lapsille

Kabiven Perifer ei sovi vastasyntyneille eikä alle 2-vuotiaalle lapsille.

Jos saat enemmän Kabiven Periferia kuin sinun pitäisi

On hyvin epätodennäköistä, että saat liikaa infuusionestettä kuin sinun pitäisi, sillä lääkärisi tai sairaanhoitaja valvo sinua hoidon aikana. Yliannostuksen vaikutuksia voivat olla pahoinvointi, oksentelu, hikoilu ja nesteen kertyminen elimistöön. Hyperglykemiaa (liikaa sokeria veressä) ja elektrolyyttihäiriötä on myös raportoitu. Yliannostustapauksessa on olemassa vaara saada liikaa rasvaa. Tätä kutsutaan 'rasvan ylikuormitusoireyhtymäksi'. Ks. lisätietoja kohdasta 4 "Mahdolliset haittavaikutukset". Jos sinulle ilmenee jokin yllä kuvatuista oireista tai uskot saaneesi liikaa Kabiven Periferia, kerro siitä välittömästi lääkärillesi tai sairaanhoitajalle. Infuusio joko lopetetaan välittömästi tai jatketaan pienemmällä annoksella, jolloin nämä oireet tavallisesti häviävät.

Jos sinulla on kysymyksiä tämän lääkkeen käytöstä, käänny lääkärin, hoitohenkilökunnan tai apteekkienhenkilökunnan puoleen.

4. Mahdolliset haittavaikutukset

Kuten kaikki lääkkeet, tämäkin lääke voi aiheuttaa haittavaiktuksia. Kaikki eivät kuitenkaan nütä saa.

Kabiven Perifer voi aiheuttaa allergisen reaktion (hyvin harvinainen, voi esiintyä enintään 1 käyttäjällä 10 000:sta). Kerro välittömästi lääkärillesi, jos

- ihollesi ilmestyy epätasainen ja kutiava ihottuma
- sinulla on erittäin korkea kuume
- sinulla on hengitysvaikeuksia.

Muita haittavaiktuksia:

Yleiset haittavaikutukset (voi esiintyä enintään 1 käyttäjällä 10:stä)

- hieman kohonnut ruumiinlämpö
- tulehdus verisuonessa johon Kabiven Perifer annetaan.

Melko harvinaiset haittavaikutukset (voi esiintyä enintään 1 käyttäjällä 100:sta)

- vilunväristykset
- väsymys
- vatsakipu
- päänsärky
- pahoinvointi ja oksentelu
- kohonneet maksaentsyymiärvot. Lääkärisi kertoo sinulle tästä.

Hyvin harvinaiset haittavaikutukset (voi esiintyä enintään 1 käyttäjällä 10 000:sta)

- korkea tai matala verenpaine
- hengitysvaikeudet
- pitkittynyt ja kivulias erektilie miehillä
- muutokset veriarvoissa.

Maksan ylikuormitusoireyhtymä

Jos saat liikaa Kabiven Periferia, tämä voi tapahtua kun elimistölläsi on vaikeuksia käyttää rasvaa. Myös silloin, jos tilassasi tapahtuu äkillisiä muutoksia (kuten munuaisvaivat tai tulehdus). Mahdollisia oireita ovat kuume, kohonneet rasvapitoisuudet veressä, soluissa ja kudoksissa, useiden elinten toimintahäiriö ja tajuttomuus. Tavallisesti kaikki nämä oireet häviävät kun infuusio keskeytetään.

Haittavaikutuksista ilmoittaminen

Jos havaitset haittavaiktuksia, kerro niistä lääkärille, apteekkienhenkilökunnalle tai sairaanhoitajalle. Tämä koskee myös sellaisia mahdollisia haittavaiktuksia, joita ei ole mainittu tässä pakkausselosteessa. Voit ilmoittaa haittavaikutuksista myös suoraan (ks. yhteystiedot alla). Ilmoittamalla haittavaikutuksista voit auttaa saamaan enemmän tietoa tämän lääkevalmisteen turvallisuudesta.

5. Kabiven Periferin säilyttäminen

Ei lasten ulottuville eikä näkyville.

Hoitohenkilökunta on vastuussa Kabiven Periferin oikeasta säilytyksestä, käytöstä ja hävittämisestä.

Säilytä alle 25 °C. Ei saa jäätä. Pidä pakaus aina ulkopakkauksessa.

Älä käytä emulsiota pakkauksen etiketissä mainitun viimeisen käyttöpäivämäärän jälkeen.

Älä käytä, jos pussi vuotaa.

Vain kertakäytöön. Infuusion aikana käyttämättä jäänyt valmiste pitää hävittää.

6. Pakkauksen sisältö ja muuta tietoa

Mitä Kabiven Perifer sisältää

Kabiven Periferia on saatavana kolmikammiopussijärjestelmänä. Jokainen pussi sisältää seuraavat eri tilavuudet riippuen pakkaukosta:

	2400 ml	1920 ml	1440 ml
Glukoosi (Glukoosi 110 mg/ml)	1475 ml	1180 ml	885 ml
Aminohapot ja elektrolytit (Vamin 18 Novum)	500 ml	400 ml	300 ml
Rasva (Intralipid 200 mg/ml)	425 ml	340 ml	255 ml

- Vaikuttavat aineet ovat:

Puhdistettu sojaoilji Glukoosi monohydraatti vastaten glukoosia (vedetön)	85 g 178 g 162 g	68 g 143 g 130 g	51 g 107 g 97 g
Alaniini	8,0 g	6,4 g	4,8 g
Arginiini	5,6 g	4,5 g	3,4 g
Aspartaamihappo	1,7 g	1,4 g	1,0 g
Glutamiinihappo	2,8 g	2,2 g	1,7 g
Glyysiini	4,0 g	3,2 g	2,4 g
Histidiimi	3,4 g	2,7 g	2,0 g
Isoleusiimi	2,8 g	2,2 g	1,7 g
Leusiini	4,0 g	3,2 g	2,4 g
Lysiinihydrokloridi vastaten lysiinia	5,6 g 4,5 g	4,5 g 3,6 g	3,4 g 2,7 g
Metioniini	2,8 g	2,2 g	1,7 g
Fenyylialaniini	4,0 g	3,2 g	2,4 g
Proliini	3,4 g	2,7 g	2,0 g
Seriini	2,2 g	1,8 g	1,4 g
Treoniiini	2,8 g	2,2 g	1,7 g
Tryptofaani	0,95 g	0,76 g	0,57 g
Tyrosiini	0,12 g	0,092 g	0,069 g
Valiini	3,6 g	2,9 g	2,2 g
Kalsiumkloridi 2 H ₂ O vastaten kalsiumkloridia	0,49 g 0,37 g	0,39 g 0,30 g	0,29 g 0,22 g
Natriumglyserofosfaatti (vedetön)	2,5 g	2,0 g	1,5 g

Magnesiumsulfaatti 7 H ₂ O vastaten magnesiumsulfaattia	1,6 g 0,8 g	1,3 g 0,64 g	0,99 g 0,48 g
Kaliumkloridi	3,0 g	2,4 g	1,8 g
Natriumasetaatti 3 H ₂ O vastaten natriumasetaattia	4,1 g 2,4 g	3,3 g 2,0 g	2,5 g 1,5 g

- Muut aineet ovat:
 Puhdistetut kananmunnan fosfolipidit
 Glyseroli
 Natriumhydroksidi
 Väkevä etikkahappo
 Injektionesteisiin käytettävä vesi.

Lääkevalmisten kuvaus ja pakaus koot

Glukoosi- ja aminohappoliuokset ovat kirkkaita ja värittömiä tai hieman kellertäviä ja rasvaemulsio valkoista. Kabiven Perifer koostuu kolmikammiopussista ja suojauspussista. Sisä- ja suojauspussin välissä on hapensitoja, joka pitää hävittää ennen käyttöä. Sisäpussi on jaettu kolmeen kammioon, jotka on erotettu toisistaan avattavilla saumoilla. Kolmen kammion sisältö on sekoitettava keskenään ennen käyttöä aukaisemalla saumat.

Pakauskoot:

1 x 1440 ml, 4 x 1440 ml
 1 x 1920 ml, 4 x 1920 ml (Biofine)
 1 x 2400 ml, 3 x 2400 ml (Biofine)

Kaikkia pakauskokoa ei vältämättä ole myynnissä.

Myyntiluvan haltija

Fresenius Kabi AB
 SE-751 74 Uppsala, Ruotsi

Valmistaja

Fresenius Kabi AB
 SE-751 74 Uppsala, Ruotsi

Tämä pakkausselostet on tarkistettu viimeksi 11.5.2023

Seuraavat tiedot on tarkoitettu vain hoitoalan ammattilaisille:

Varoitukset ja käyttöön liittyvät varotoimet

Liiän nopeaan infuusioon liittyvien riskien välttämiseksi suositellaan käytettäväksi jatkuva ja tarkasti valvottua infuusiota sekä volumetrisen pumpun käyttöä, jos mahdollista.

Koska keskuslaskimon käyttöön liittyy aina suurentunut infektioriski, tarkkaa aseptiikkaa on noudatettava erityisesti katetrin asettamisen aikana kontaminaation välttämiseksi.

Seerumin glukoosia, elektrolyttejä, osmolariteettia, nestetasapainoa, hoppo-emästasapainoa ja maksentsyymejä on seurattava.

Jos potilaalla ilmenee mikä tahansa anafylaktisen reaktion merkki tai oire (esim. kuumetta, vilunväristyksiä, ihottumaa tai hengenahdistusta), infuusio on keskeytettävä heti.

Kabiven Periferia ei saa antaa yhtä aikaa veren kanssa saman infuusiolitteiston kautta pseudoagglutinaatoriskin vuoksi.

Anto ääreislaskimoon voi aiheuttaa tromboflebiitin. Pistokohtaa on seurattava päivittäin tromboflebiitin merkkien havaitsimiseksi.

Antotapa

Laskimoon, infuusio keskus- tai ääreislaskimoon.

Täydellisessä parenteraalisessa ravitsemushoidossa hivenaineet, vitamiinit ja mahdolliset elektrolyytit (ottaan huomioon Kabiven Periferin sisältämät elektrolyytit) tulee lisätä Kabiven Periferiin potilaan tarpeen mukaan.

Infusionopeus

Glukoosi-infusioon enimmäisnopeus on 0,25 g/kg/h.

Aminohappoannostus ei saa ylittää määrää 0,1 g/kg/h.

Rasvan määrä saa olla enintään 0,15 g/kg/h.

Infusionopeus ei saa olla yli 3,7 ml/kg/h (vastaan 0,25 g glukoosia, 0,09 g aminohappoja ja 0,13 g rasvaa painokiloa kohti). Suositeltu infusiojakso Kabiven Perifer -pussille on 12–24 tuntia.

Varotoimet hävittämiseelle

Vahingoittunutta pakkausta ei saa käyttää. Käytä vain, jos aminohappo- ja glukoosiliuokset ovat kirkkaita ja värittömiä tai hieman kellertäviä ja rasvaemulsio on valkoista ja tasakoosteista. Kolmen kammion sisällöt pitää sekoittaa keskenään ennen käyttöä ja ennen kuin lisäysportin kautta tehdään lisäyksiä.

Avattavien saumojen avaamisen jälkeen varmista seoksen tasakoosteisuus, jossa ei näy faasien erottumista, kääntemällä pussia kolme kertaa ylösalaisin.

Vain kertakäyttöön. Infusioon jälkeen jäljelle jäänyt seos on hävitettävä.

Yhteensopivuus

Yhteensopivuustietoja on saatavilla määrittyille määritteille valmisteita, joiden kauppanimet ovat Dipeptiven, Addamel N/Addaven, Glycophos, Addiphos, Vitalipid Adult/Infant ja Soluvit, ja määrittyille pitoisuksille geneerisiä elektrolyttivalmisteita. Elektrolyyttilisäykisä tehtäessä pussin jo sisältämät määrat on otettava huomioon, jotta potilaan kliniseen tarpeeseen vastataan. Saadut tiedot puoltavat lisäyksien tekemistä aktivoituun pussiin jäljempänä olevan taulukon mukaisesti.

Kun lisäys tehdään yhteensopivuustietojen mukaisesti, säilyvyys on 8 vuorokautta, eli 6 vuorokautta 2–8 °C:ssa, minkä jälkeen 48 tuntia 20–25 °C:ssa.

	Yksikkö	Sisällön enimmäismäärä		
Kabiven Perifer-pussin koko	ml	1440	1920	2400
Lisäys		Määrä		
Dipeptiven	ml	0 - 300	0 - 300	0 - 300
Addaven/AddamelN	ml	0 - 10	0 - 10	0 - 10
Soluvit	injektiopullo	0 - 1	0 - 1	0 - 1
Vitalipid Adult/Infant	ml	0 - 10	0 - 10	0 - 10
Elektrolyyttirajat ¹		Määrä/pussi		
Natrium	mmol	≤ 216	≤ 288	≤ 360

Kalium	mmol	≤ 216	≤ 288	≤ 360
Kalsium	mmol	≤ 7.2	≤ 9.6	≤ 12
Magnesium	mmol	≤ 7.2	≤ 9.6	≤ 12
Epäorganinen fosfaatti (Addiphos)				
TAI	mmol	≤ 22	≤ 29	≤ 36
Orgaaninen fosfaatti (Glycophos)				

1. Sisältää kaikkien valmisteiden määät

Huom. Tämä taulukko on tarkoitettu yhteensopivuuden osoittamiseen, eikä se ole annosteluhje. Ennen kuin määät potilaalle taulukossa mainituilla kauppanimillä myytäviä valmisteita, katso kansallisesti hyväksytyt lääkemääräyksiä koskevat tiedot.

Tietoja muiden lisättävien aineiden yhteensopivudesta ja seosten säilytysajoista on saatavilla tarvittaessa.

Lisäykset on tehtävä aseptisesti.

Käyttämätön lääkevalmiste tai jälte on hävitettävä paikallisten vaatimusten mukaisesti.

Kestoaika

Kestoaika pussin kammioiden sekoittamisen jälkeen

Saumojen avaamisen jälkeen valmiaksi sekoitetun kolmikammiopussin kemialliseksi ja fysikaaliseksi käytönaikaiseksisäilyvyydeksi on osoitettu 48 tuntia 20–25 °C:ssa, mukaan luettuna antamisaika. Mikrobiologise lta kannalta katsoen valmiste tulisi käyttää välittömästi. Jos sitä ei käytetä välittömästi, säilytysajat ja –olosuhteet ennen käyttöä ovat käyttäjän vastuulla. Säilytysaika ei yleensä saa ylittää 24 tuntia 2–8 °C:ssa, ellei sekoittamista ole tehty kontrolloiduissa ja validoiduissa aseptisissa olosuhteissa.

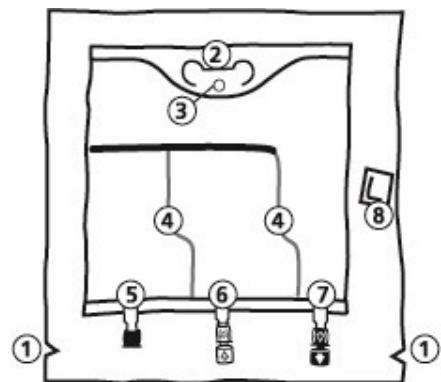
Kestoaika lääkelisäysten jälkeen

Saumojen avaamisen ja pussin sisältämien kolmen liuoksen sekoittamisen jälkeen pussiin voi tehdä lisäyksiä lisäysportin kautta.

Sekoitetun kolmikammiopussin käytönaikaiseksi fysikaalis-kemialliseksi säilyvyydeksi lisäysten jälkeen on osoitettu enintään 8 vuorokautta, eli 6 vuorokautta 2–8 °C:ssa, minkä jälkeen 48 tuntia 20–25 °C:ssa, mukaan lukien antamisaika. Mikrobiologise lta kannalta katsoen, valmiste tulisi käyttää välittömästi lisäysten jälkeen. Jos sitä ei käytetä välittömästi, säilytysajat ja –olosuhteet ennen käyttöä ovat käyttäjän vastuulla. Säilytysaika ei yleensä saa ylittää 24 tuntia 2–8 °C:ssa, ellei lisäyksiä ole tehty kontrolloiduissa ja validoiduissa aseptisissa olosuhteissa.

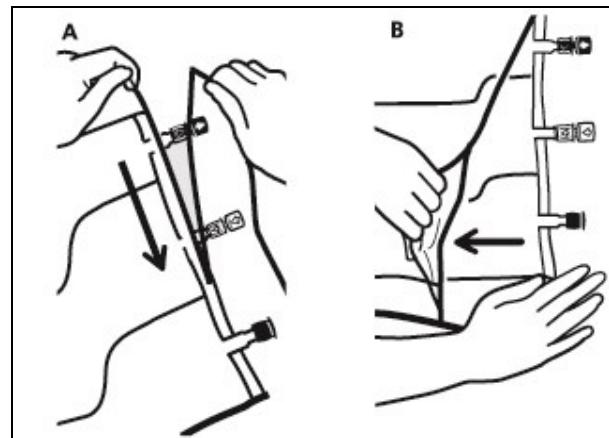
Kabiven Perifer -käyttöohje (BIOFINE)

Pussi



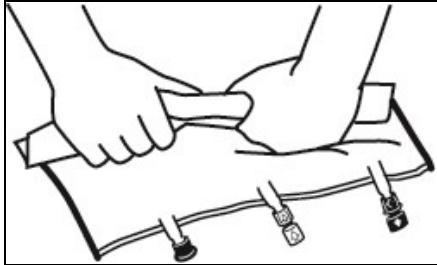
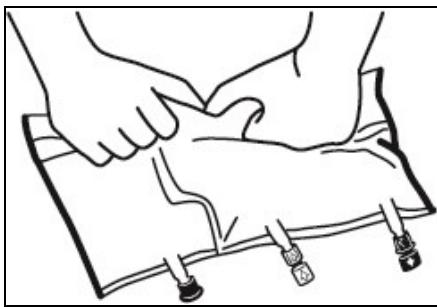
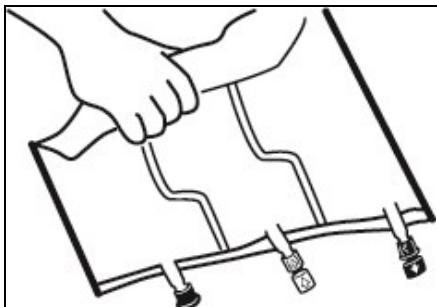
1. Suojapussin lovet
2. Ripustuskahva
3. Reikä ripustamista varten
4. Avattavat saumat
5. Sokea portti (käytetään vain valmistuksen aikana)
6. Lisäysportti
7. Infuusioportti
8. Hapensitoja

1. Suojapussin poistaminen



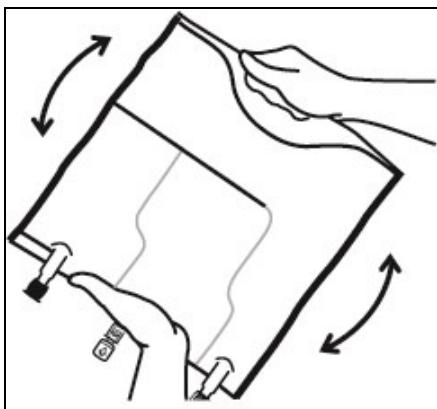
- Pidä pussia vaakasuorassa poistaessasi suoja pussin. Repäise porttien vieressä olevasta lovesta ja vedä yläreunan suuntaisesti (kuva A).
- Vedä sen jälkeen koko sivusauman suuntaisesti ja poista suoja pussi. Hävitä suoja pussi ja hapensitoja (kuva B).

2. Sekoittaminen



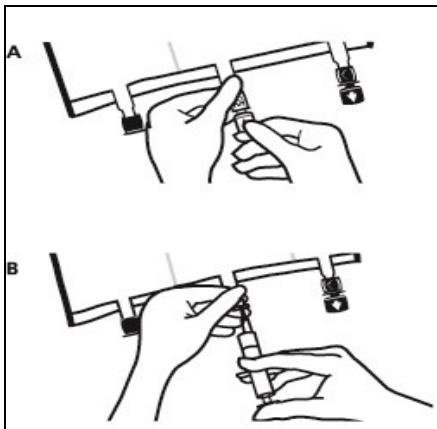
- Aseta pussi tasaiselle alustalle.
- Rullaan pussia tiukasti ripustuskahvan puolelta kohti portteja. Rullaan pussia ensin oikealla kädellä ja sen jälkeen paina keskeytyksettä vasemmalla kädellä, kunnes kammioiden väliset pystysuorat saumat aukeavat nesteen paineen vaikutuksesta. Avattavat saumat voidaan myös avata ennen suojaruppin poistamista.

Huomaa: Liuokset sekoittuvat helposti myös, kun vaakasuora sauma on suljettuna.



- Sekoita kolmen kammion sisällöt kääntemällä pussia kolme kertaa, kunnes aineosat ovat kokonaan sekoittuneet.

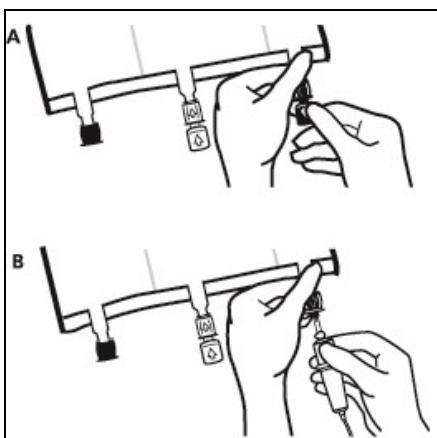
3. Valmisteiden lopetus



- Aseta pussi uudelleen tasaiselle alustalle. Juuri ennen lisäyksiä irrota valkoisen lisäysportin sinetti (kuva A).

Huomaa: Lisäysportin kalvo on sterili.

- Pidä kiinni lisäysportista. Työnnä neula lisäysporttiin sen keskikohdasta ja ruiskuta (tunnetusti yhteensopiva) lisättävä aine pussiin (kuva B).
- Sekoita hyvin jokaisen lisäyksen jälkeen kääntemällä pussia kolme kertaa. Käytä 18–23 G (gauge) kokoisilla neuloilla, joiden enimmäispituus on 40 mm, varustettuja kanyylejä.



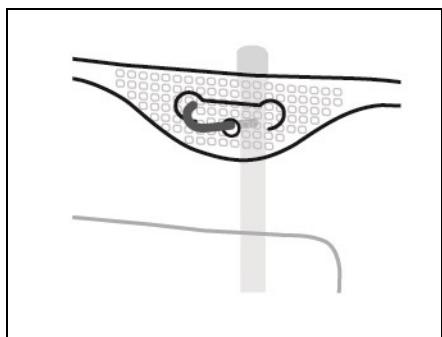
- Juuri ennen nesteensiirtolaitteen liittämistä irrota sinisen infuusiopartin sinetti (kuva A).

Huomaa: Infuusiopartin kalvo on sterili.

- Käytä ei-ilmattavaa nesteensiirtolaitetta tai sulje ilmattavan siirtolaitteen ilmausaukko.
- Pidä kiinni infuusioprista.
- Työnnä kärki kiertäen infuusiopartin kalvon läpi. Kärjen pitäisi olla kokonaan portin sisällä, jotta se pysyisi varmasti paikallaan (kuva B).

Huomaa: Infuusiopartin sisäpuoli on sterili.

4. Pussin ripustamine n



- Ripusta pussi koukkuun ripustuskahvan reiästä.

Bipacksedel: Information till användaren

Kabiven Perifer infusionsvätska, emulsion

Läs noga igenom denna bipacksedel innan du börjar använda detta läkemedel. Den innehåller information som är viktig för dig.

- Spara denna information, du kan behöva läsa den igen.
- Om du har ytterligare frågor vänd dig till läkare, apotekspersonal eller sjuksköterska.
- Om du får biverkningar, tala med läkare, apotekspersonal eller sjuksköterska. Detta gäller även eventuella biverkningar som inte nämns i denna information. Se avsnitt 4.

I den här bipackse del finns information om följande:

1. Vad Kabiven Perifer är och vad det används för
2. Vad du behöver veta innan du ges Kabiven Perifer
3. Hur Kabiven Perifer ges
4. Eventuella biverkningar
5. Hur Kabiven Perifer ska förvaras
6. Förpackningens innehåll och övriga upplysningar

1. Vad Kabiven Perifer är och vad det används för

Kabiven Perifer består av en trekammapåse med en ytterpåse. Kabiven Perifer innehåller aminosyror (proteiners byggstenar), fett, glukos och salter. När du inte kan äta normalt ger detta läkemedel energi (i form av socker och fett) och aminosyror direkt i ditt blod.

Kabiven Perifer fungerar som en del av en balanserad intravenös näringstillförsel som tillsammans med ytterligare salter, spårelement och vitaminer tillgodosar hela ditt behov av näring.

2. Vad du behöver veta innan du ges Kabiven Perifer

Du ska inte få Kabiven Perifer

- om du är allergisk mot någon av de aktiva substanserna eller något annat innehållsämne i detta läkemedel (anges i avsnitt 6)
- om du är allergisk mot produkter som innehåller **ägg, soja eller jordnötter**
- om du har för **höga nivåer av fetter** (som kolesterol) i blodet
- om du har svår **leversvikt**
- om du är i **akut chock** (p.g.a. kraftig blodförlust eller allergisk reaktion)
- om du har en **defekt i blodets koagulationssystem** (hemofagocyterande syndrom) eller om du har problem som påverkar **blodets levringsförmåga**
- om du har en rubbning av kroppens förmåga att omvandla och bryta ned **proteiner och aminosyror**
- om du lider av **njursvikt**
- om du har hyperglykemi (**för mycket socker i blodet**) som kräver behandling med mer än 6 enheter insulin per timme
- om du har **förhöjda nivåer av salter** (elektrolyter) i blodet
- om du lider av **metabolisk acidos** (mängden syra i kroppsvätskorna och vävnaderna är för stor) vid **övervätsknings** (hyperhydrering)
- om du har **vätska i lungorna** (akut lungödem)
- om du är i **koma**
- vid **hjärtsjukdom**
- om du är **uttorkad** och har låga salthalter i blodet
- vid **allvarlig sepsis** (ett tillstånd när kroppen kämpar mot en allvarlig infektion)

Varningar och försiktighet

Tala med läkare innan du ges Kabiven Perifer om du har

- försämrade leverfunktion
- obehandlad diabetes
- problem med kroppens förmåga att använda fett
- njurproblem
- problem med bukspottkörteln
- problem med sköldkörteln – hypotyreoidism (giftstruma)
- blodförgiftning (sepsis, ett tillstånd när kroppen kämpar mot en allvarlig infektion)
- problem med att göra dig av med salter (elektrolyter)
- ett tillstånd där det inte finns tillräckligt med syre för kropps celler
- ökat osmotiskt tryck i blodet (serum).

Om du under infusionen drabbas av feber, hudutslag, frossa eller andnöd säg genast till sjukvårdspersonalen, eftersom dessa symtom kan bero på en allergisk reaktion eller på att du fått för stor mängd läkemedel (se avsnitt 4).

Detta läkemedel kan påverka resultatet av andra tester som du genomgår. Det är viktigt att du talar om för din läkare om du genomgår några tester under tiden du får Kabiven Perifer.

Din läkare kan behöva ta regelbundna blodprover för att säkerställa att behandlingen med Kabiven Perifer fungerar ordentligt.

Barn

Kabiven Perifer ska inte ges till nyfödda eller barn under två års ålder.

Andra läkemedel och Kabiven Perifer

Tala om för läkare eller apotekspersonal om du använder, nyligen har använt eller kan tänkas använda andra läkemedel.

Tala om för din läkare om du tar

- ett läkemedel som kallas heparin som används för att förhindra bildning och underlätta upplösning av blodproppar
- läkemedlet warfarin eftersom Vitamin K1 som finns i sojabönsolja kan påverka blodets leverförmåga
- insulin för behandling av diabetes.

Graviditet och amning

Om du är gravid eller ammar, tror att du kan vara gravid eller planerar att skaffa barn, rådfråga läkare eller apotekspersonal innan du använder detta läkemedel.

Säkerheten för användning av Kabiven Perifer under graviditet och amning har inte undersökts. Om matning direkt i venen (parenteral nutrition) blir nödvändig under graviditet eller amning, Kabiven Perifer ska endast ges om läkaren anser det nödvändigt.

Körförmåga och användning av maskiner

Kabiven Perifer förväntas inte påverka din förmåga att köra bil och använda maskiner.

3. Hur Kabiven Perifer ges

Detta läkemedel kommer enbart att ges till dig genom infusion (dropp i en ven). Din kroppsvikt i kilogram och din kropps förmåga att använda fett och socker avgör doseringen av Kabiven Perifer och vilken påstorlek som används. Kabiven Perifer kommer att ges långsamt in i ett blodkärl under en tidsperiod om 12–24 timmar. Din läkare kommer att avgöra korrekt dosering för dig eller ditt barn. Eventuellt blir du övervakad under behandlingen.

Användning för barn

Kabiven Perifer är inte anpassad för behandling av nyfödda eller barn under två års ålder.

Om du har fått för stor mängd av Kabiven Perifer

Det är inte troligt att du får för mycket läkemedel, eftersom sjukvårdspersonalen kommer att övervaka dig under behandlingen. Effekterna av en överdos kan vara illamående, kräkningar, svettning och vätskeansamling. Hyperglykemi (för mycket socker i blodet) och störningar i saltbalansen har också rapporterats. Vid en överdos finns en risk att ta upp för mycket fett. Detta kallas ”fettöverbelastningssyndrom”. Se avsnitt 4 ”Eventuella biverkningar” för mer information. Om du upplever något av de ovan beskrivna symptomen eller tror att du har fått för mycket Kabiven Perifer, säg genast till din läkare eller sjuksköterska. Infusionen kommer att avbrytas eller doseringen minskas. Vanligtvis försvinner symptomen när infusionen avbryts eller doseringen minskas.

Om du har ytterligare frågor om detta läkemedel, kontakta läkare, sjuksköterska eller apotekspersonal.

4. Eventuella biverkningar

Liksom alla läkemedel kan detta läkemedel orsaka biverkningar men alla användare behöver inte få dem.

Kabiven Perifer kan orsaka en allergisk reaktion (mycket sällsynt, kan före komma hos upp till 1 av 10 000 användare). Säg genast till din läkare om:

- du får knotriga och kliande utslag på kroppen,
- du får hög feber,
- du har svårigheter att andas.

Andra biverkningar inkluderar:

Vanliga biverkningar (kan före komma hos upp till 1 av 10 användare):

- liten ökning av kroppstemperaturen,
- inflammation i den ven där Kabiven Perifer ges.

Mindre vanliga biverkningar (kan före komma hos upp till 1 av 100 användare):

- frossa,
- trötthet,
- magont,
- huvudvärk,
- illamående och kräkningar,
- förhöjda levervärdet i blodet (din doktor berättar om detta händer).

Mycket sällsynta biverkningar (kan före komma hos upp till 1 av 10 000 användare):

- lågt eller högt blodtryck,
- andnöd,
- förlängd, smärtsam erekton hos män,
- problem med blodet.

Fettöverbelastningssyndrom

Detta kan inträffa när din kropp har problem att använda fett, på grund av att du har fått för mycket Kabiven Perifer. Det kan också inträffa när ditt tillstånd plötsligt förändras (som vid njurproblem eller en infektion). Möjliga symptom är feber, ökade fettnivåer i blodet, cellerna och vävnaderna, störningar hos olika organ och koma. Alla dessa symptom försvinner om infusionen avslutas.

Rapportering av biverkningar

Om du får biverkningar, tala med läkare, apotekspersonal eller sjuksköterska. Detta gäller även biverkningar som inte nämns i denna information. Du kan också rapportera biverkningar direkt (se

detaljer nedan). Genom att rapportera biverkningar kan du bidra till att öka informationen om läkemedels säkerhet.

Finland

webbplats: www.fimea.fi

Säkerhets- och utvecklingscentret för läkemedelsområdet Fimea

Biverkningsregistret

PB 55

00034 FIMEA

Sverige

Läkemedelsverket

Box 26

751 03 Uppsala

www.lakemedelsverket.se

5. Hur Kabiven Perifer ska förvaras

Förvara detta läkemedel utom syn- och räckhåll för barn.

Sjukvårdspersonalen ansvarar för korrekt förvaring, användning och kassering av Kabiven Perifer.

Förvaras vid högst 25 °C. Får ej frysas. Förvaras alltid i ytterpåsen.

Används före utgångsdatum som anges på etiketten på påsen och ytterförpackningen. Använd inte om påsen läcker. Endast för engångsbruk. Eventuell kvarvarande blandning ska kasseras.

6. Förpackningens innehåll och övriga upplysningar

Vad Kabiven Perifer innehåller

Kabiven Perifer består av en trekammarpåse. Varje påse innehåller följande volymer beroende på förpackningsstorlek:

	2400 ml	1920 ml	1440 ml
Glukos (Glukos 110 mg/ml)	1475 ml	1180 ml	885 ml
Aminosyror och elektrolyter (Vamin 18 Novum)	500 ml	400 ml	300 ml
Fett (Intralipid 200 mg/ml)	425 ml	340 ml	255 ml

- De aktiva substanserna är:

Sojabönsolja, renad Glukosmonohydrat motsvarande glukos (vattenfri)	85 g 178 g 162 g	68 g 143 g 130 g	51 g 107 g 97 g
Alanin	8,0 g	6,4 g	4,8 g
Arginin	5,6 g	4,5 g	3,4 g
Asparaginsyra	1,7 g	1,4 g	1,0 g
Glutaminsyra	2,8 g	2,2 g	1,7 g
Glycin	4,0 g	3,2 g	2,4 g
Histidin	3,4 g	2,7 g	2,0 g
Isoleucin	2,8 g	2,2 g	1,7 g
Leucin	4,0 g	3,2 g	2,4 g
Lysinhydroklorid motsvarande lysin	5,6 g 4,5 g	4,5 g 3,6 g	3,4 g 2,7 g
Metionin	2,8 g	2,2 g	1,7 g
Fenylalanin	4,0 g	3,2 g	2,4 g

Prolin	3,4 g	2,7 g	2,0 g
Serin	2,2 g	1,8 g	1,4 g
Treonin	2,8 g	2,2 g	1,7 g
Tryptofan	0,95 g	0,76 g	0,57 g
Tyrosin	0,12 g	0,092 g	0,069 g
Valin	3,6 g	2,9 g	2,2 g
Kalciumklorid 2 H ₂ O motsvarande kalciumklorid	0,49 g 0,37 g	0,39 g 0,30 g	0,29 g 0,22 g
Natriumglycerofosfat (vattenfritt)	2,5 g	2,0 g	1,5 g
Magnesiumsulfat 7 H ₂ O motsvarande magnesiumsulfat	1,6 g 0,80 g	1,3 g 0,64 g	0,99 g 0,48 g
Kaliumklorid	3,0 g	2,4 g	1,8 g
Natriumacetat 3 H ₂ O motsvarande natriumacetat	4,1 g 2,4 g	3,3 g 2,0 g	2,5 g 1,5 g

- Övriga innehållsämnen är renade äggfosfolipider, glycerol, natriumhydroxid, ättiksyra, vatten för injektionsvätskor.

Läke medlets utseende och förpackningsstorlekar

Glukos- och aminosyralösningarna är klara, färglösa eller svagt gula och fettemulsionen är vit. Kabiven Perifer består av en trekammarpåse och en ytterpåse. En syreabsorbator är placerad mellan innerpåsen och ytterpåsen, vilken ska slängas före användning. Innerpåsen separeras i tre kamrar genom öppningsbara svagsvetsar (förslutningar). Innehållet i de tre kamrarna måste blandas före användning, genom öppning av svagsvetsarna.

Förpackningsstorlekar:

1 x 1440 ml, 4 x 1440 ml
1 x 1920 ml, 4 x 1920 ml (Biofine)
1 x 2400 ml, 3 x 2400 ml (Biofine)

Eventuellt kommer inte alla förpackningsstorlekar att marknadsföras.

Innehavare av godkännande för försäljning

Fresenius Kabi AB, 751 74 Uppsala, Sverige

Tillverkare

Fresenius Kabi AB, 751 74 Uppsala, Sverige

Denna bipacksedel godkändes senast den 11.5.2023

Följande uppgifter är endast avsedda för hälso- och sjukvårdspersonal:

Varningar och försiktighet

För att undvika risker förenade med för höga infusionshastigheter rekommenderas en kontinuerlig och välvänt kontrollerad infusion, om möjligt administrerad med hjälp av en volumetrisk pump.

På grund av ökad risk för infektioner vid infusion i central ven ska strikt aseptisk teknik tillämpas för att undvika kontaminering, särskilt vid kateterinläggning.

Serumglukos, elektrolyter och osmolaritet samt vätskebalans, syra-bas status och lever- och enzymtester bör kontrolleras.

Vid varje tecken på anafylaktisk reaktion (såsom feber, frossa, utslag eller andnöd) ska infusionen omedelbart avbrytas.

Kabiven Perifer ska inte ges parallellt med blod via samma infusionsset på grund av risken för pseudoagglutinering.

Infusion via perifer ven kan orsaka tromboflebit. Kateters inläggningssområde bör dagligen undersökas efter tecken på tromboflebit.

Administreringssätt

Intravenös användning, infusion i central eller perifer ven.

För total parenteral nutrition bör spärämnen, vitaminer och eventuellt elektrolyter (hänsyn tas till elektrolyterna som redan finns i Kabiven Perifer) tillsättas till Kabiven Perifer efter patientens behov.

Infusionshastighet

Maximal infusionshastighet för glukos är 0,25 g/kg/timme, för aminosyror 0,1 g/kg/timme och för fett 0,15 g/kg/timme.

Infusionshastigheten ska inte överstiga 3,7 ml/kg/timme (motsvarande 0,25 g glukos, 0,09 g aminosyror och 0,13 g fett/kg/timme). Rekommenderad infusionstid för en påse Kabiven Perifer är 12–24 timmar.

Anvisningar för användning och hantering

Produkten ska inte användas om förpackningen är skadad. Använd innehållet endast om aminosyra- och glukoslösningarna är klara och färglösa eller svagt gula och om fettemulsionen är vit och homogen. Innehållet i de tre separata kamrarna måste blandas före användning samt före tillsatser via tillsatsporten.

Efter svagsvetsarnas öppnande ska innerpåsen vändas tre gånger för att säkerställa en homogen blandning som inte uppvisar något som helst tecken på fasseparation.

Enbart för engångsbruk. Ej använt läkemedel och avfall ska kasseras enligt gällande anvisningar.

Kompatibilitet

Kompatibilitetsdata är tillgängliga för de namngivna produkterna Dipeptiven, Addamel N/Addaven, Glycophos, Addiphos, Vitalipid Adult/Infant och Soluvit i nedan volymer och generiska elektrolyter i nedan koncentrationer. Vid tillförsel av elektrolyter bör hänsyn tas till de mängder som redan finns i påsen för att tillgodose patientens kliniska behov. Genererade data stödjer tillägg till den blandade påsen enligt sammanfattande tabell nedan:

Kompatibilitetsintervall för stabilitet upp till 8 dagar, dvs 6 dagars förvaring vid 2–8°C följt av 48 timmar vid 20–25°C.

	Enhet	Maximalt totalinnehåll		
Kabiven Perifer påstorlek	ml	1440	1920	2400
Tillsats		Volym		
Dipeptiven	ml	0 - 300	0 - 300	0 - 300
Addaven/AddamelN	ml	0 - 10	0 - 10	0 - 10

Soluvit	injektions-flaska	0 - 1	0 - 1	0 - 1
Vitalipid Adult/Infant	ml	0 - 10	0 - 10	0 - 10
Elektrolytgränser ¹		Mängd per påse		
Natrium	mmol	≤ 216	≤ 288	≤ 360
Kalium	mmol	≤ 216	≤ 288	≤ 360
Kalcium	mmol	≤ 7.2	≤ 9.6	≤ 12
Magnesium	mmol	≤ 7.2	≤ 9.6	≤ 12
Fosfat, oorganiskt (Addiphos) ELLER Fosfat, organiskt (Glycophos)	mmol	≤ 22	≤ 29	≤ 36

2. inkluderar mängder från alla produkter

Observera att denna tabell är avsedd att presentera kompatibilitet. Det är inte en doseringsriktlinje. Se nationellt godkänd information till förskrivare innan förskrivning av namngivna produkter.

Blandbarhetsdata för fler tillsatser och förvaringstider för olika blandningar tillhandahålls på förfrågan.

Tillsatser ska utföras aseptiskt.

Ej använt läkemedel och avfall ska kasseras enligt gällande anvisningar.

Hållbarhet

Hållbarhet efter blandning av påsens kamrar

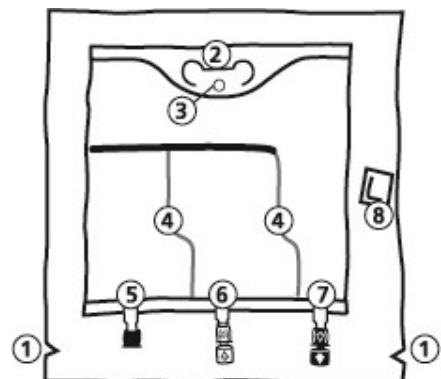
Efter brytandet av förslutningssvetsarna är blandningen av lösningarna i de tre kamrarna kemiskt och fysikaliskt stabil i 48 timmar vid förvaring vid 20-25 °C, inklusive tid för administrering. Ur mikrobiologisk synvinkel ska infusionsvätskan användas omedelbart. Om produkten inte används omedelbart är användaren ansvarig för lagringstid och lagringsförhållanden och dessa ska normalt inte överstiga 24 timmar vid 2–8 °C, såvida inte blandning har utförts under kontrollerade och validerade aseptiska förhållanden.

Hållbarhet efter tillsatser

Efter öppning av svagsvetsar och blandning av de tre lösningarna kan tillsatser göras via tillsatsport. Vid användning av den blandade trekammpåsen med tillsatser har kemisk och fysikalisk stabilitet visats för upp till 8 dagar, dvs 6 dagar vid 2-8°C följt av 48 timmar vid 20-25°C, inklusive tid för administrering. Om tillsatser görs ska blandningarna av mikrobiologiska skäl användas direkt. Om blandningarna inte används omedelbart efter beredning är lagringstid och förvaringsförhållanden före administrering användarens ansvar. Förvaringstiden ska normalt inte överskrida 24 timmar vid 2–8 °C, såvida inte tillsatser gjorts under kontrollerade och validerade aseptiska förhållanden.

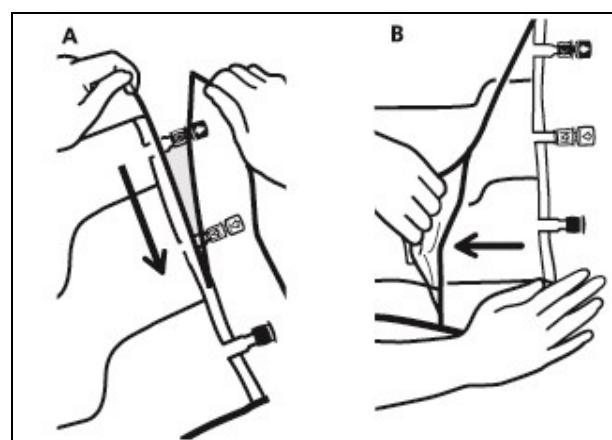
Bruksanvisning Kabiven Perifer

Påsen



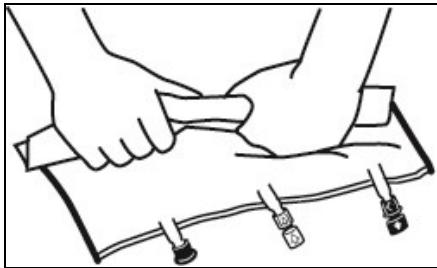
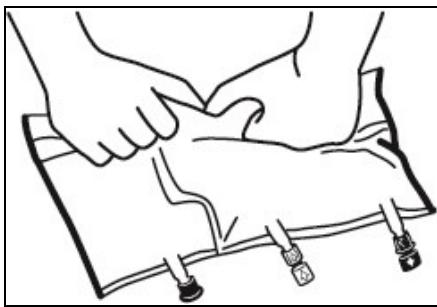
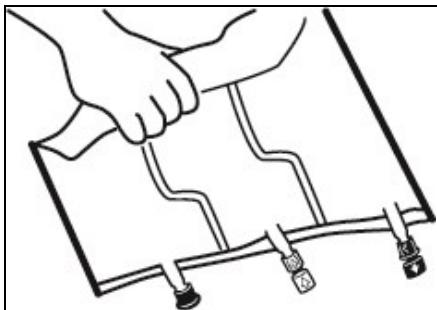
1. Rivmarkering i ytterpåsen
2. Handtag
3. Hål för upphängning av påsen
4. Svagsvetsar
5. Blindport (används bara under tillverkning)
6. Tillsatsport (vit)
7. Infusionsport (blå)
8. Syreabsorbator

1. Avlägsnande av ytterpåsen



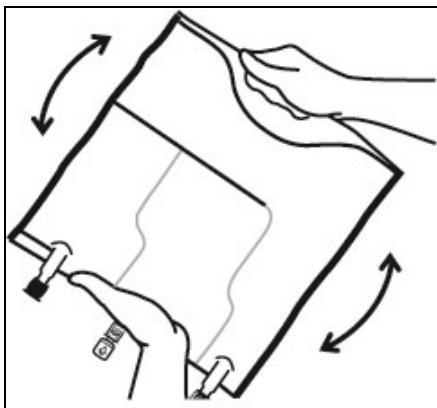
- För att ta av ytterpåsen, håll påsen horisontellt och dra från rivmarkeringen intill portarna längs den övre kanten (Bild A).
- Dra sedan längs hela längsidan, ta av ytterpåsen och släng den tillsammans med syreabsorbatorn (Bild B).

2. Blandning



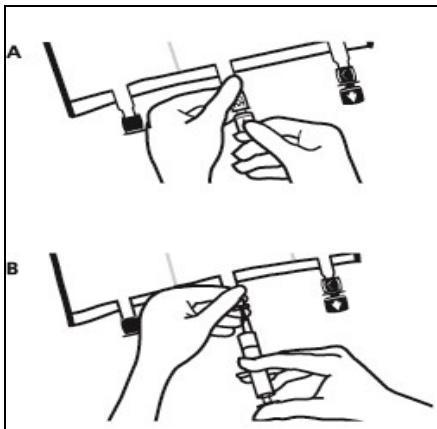
- Lägg påsen på en plan yta.
- Rulla ihop påsen ordentligt, från handtagssidan mot portarna, först med högerhanden och sedan genom att oavbrutet trycka med vänsterhanden tills de vertikala svagsvetsarna öppnas. De vertikala svagsvetsarna öppnas med hjälp av trycket från vätskan. Svagsvetsarna kan även öppnas innan ytterpåsen avlägsnas.

Observera: Lösningarna blandas lätt även när den horisontella förslutningen är stängd.



- Blanda innehållet i de tre kamrarna noggrant genom att vända påsen tre gånger.

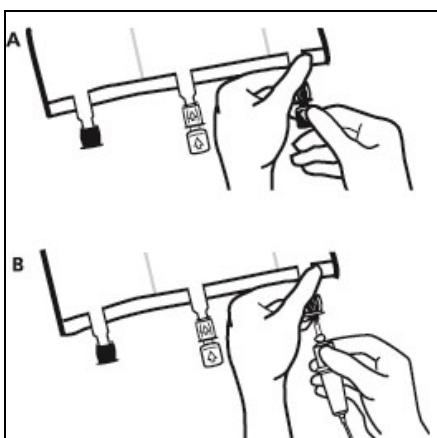
3. Slutförande av beredningen



- Lägg påsen på en plan yta igen. Omedelbart innan injektion av tillsatser görs, avlägsna förseglingen från den vita tillsatsporten (Bild A).

Observera: Tillsatsportens membran är steril.

- Håll i tillsatsporten, stick in nålen och injicera tillsatslösningen (med känd blandbarhet) genom mitten av injektionsstället (Bild B).
- Blanda noggrant mellan varje injektion genom att vända påsen tre gånger. Använd kanyler med nålar av storleken 18–23 gauge och en maximal längd på 40 mm.



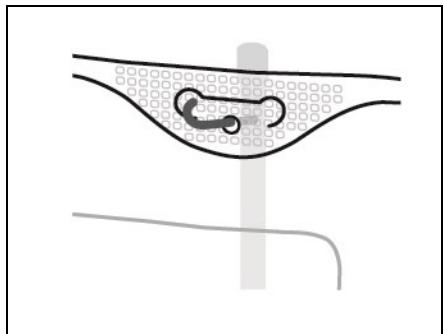
- Omedelbart innan infusionsaggregatet förs in, ta av förseglingen från den blåa infusionsporten (Bild A).

Observera: Infusionsportens membran är steril.

- Använd ickeluftade infusionsaggregat eller stäng luftningsventilen på ett luftat set.
- Håll i infusionsporten.
- Tryck in spetsen genom infusionsportens skyddshinna. Hela spetsen måste vara inne för att säkerställa dess placering (Bild B).

Observera: Den inre delen av infusionsporten är steril.

4. Upphängning av påsen



- Häng upp påsen i hålet under handtaget.